

ПІДВЛАДНИЙ

Незмінна проблема стоїть перед людським родом: ми бунтарі. Ми не охоче сприймаємо влади над собою. Це ж – джерело нашого падіння з часів Адама і Єви, які повстали проти Божого Слова: триматися подалі від плодів Дерева пізнання добра і зла. Вони їли і, як і попереджав їх Бог, смерть почала свою інфекцію хорошого Божого творіння.

Для більшої інформації по цій темі, відвідайте веб-сайт Української Православної Церкви Канади: www.uocsc.ca

ОГОЛОШЕННЯ

СЬОГОДНІ: Сповідь в 9:00; Читання Годин в 9:30; Божественна Літургія в 10:00 годині.

ТАЇНСТВО СПОВІДІ: Чин сповіді звершується в кожен неділю перед Божественною Літургією. Просимо пам'ятати та приймати участь.

СОРОКОУСТ ЗА ЗДОРОВ'Я: за слуг Божих Марію, Michael Gabriel, Robin, Ніну, Ігоря, Ірину, Діму, Stephana, Джеймса, Корнелія, Джеймса, Марію і Стефанію.



ЗАУПОКІЙНИЙ СОРОКОУСТ – за Сергія, Анну, Олега, Тамару, Настасію, Любова, Luke, Сергія, Андрія, Галину, Сузану, Теодору, Анну, Лідію, Лілію, Ганну, Ольгу, Марію, Сергія, Станіслава, Ніколая, Олександрю і Олексія.

СПІВАКИ - ЛАСКАВО ПРОСИМО ДО СЛУЖБИ БОЖОЇ: Катедральний хор запрошує співаків до цієї багатогранної духовної та парафіальної праці. Хористи мають зустріч і репетицію перед Службою Божою кожної неділі в 9:00 год. в катедральній аудиторії. Вихваляйте Господа своїми голосами! Будемо раді Вас привітати на хорах!



ЧЛЕНСТВО: Ми тепло вітаємо всіх віруючих та закликаємо стати членами парафії. Роблячи це, ви будете підтримувати не тільки Катедру Пресвятої Тройці, але і Консисторію Української Православної Церкви та її Західну Єпархію. Будь ласка, не соромтесь підійти до священника або будь-якого члена Парафіальної управи, щоб обговорити членство і отримати копію форми заявки на членство.

ПРИГАДУЄМО УСІМ, ЩО МАЄМО багато наших німецьких членів в старечих домах. Ласкаво просимо відвідати їх. Ваше слово - це радість тим, що перебувають цілий день у журбі, болях та немочі. Розвеселіть їх, вони будуть дуже вам вдячні за відвідини.

ВІТАЄМО ВСІХ ГОСТЕЙ ТА ПРИХОЖАН КАТЕДРИ ПРЕСВЯТОЇ ТРОЙЦІ! СПАСИ ВАС, ГОСПОДИ, ЗА ВАШУ ПРИСУТНІСТЬ ТА МОЛИТВИ! ПІСЛЯ БОЖЕСТВЕННОЇ ЛІТУРГІЇ ЩИРО ЗАПРОШУЄМО ВАС НА КАВУ!

УКРАЇНСЬКА ПРАВОСЛАВНА КАТЕДРА ПРЕСВЯТОЇ ТРОЙЦІ

HOLY TRINITY UKRAINIAN ORTHODOX CATHEDRAL

154 East 10th Avenue, Vancouver, BC V5T 1Z4

SUNDAY BULLETIN

НЕДІЛЬНИЙ БЮЛЕТЕНЬ

Rev. Father Roman Tsaplan, Parish Priest
Office: 604-876-4747 Home: 604-325-2639
Cell: 778-239-6252 Fax: 604-876-4745
E-mail: rttsaplan@yahoo.ca
Website: www.uocvancouver.com

WORSHIP SERVICE SCHEDULE

Reading of Hours: 9:30 am

Confession: 9:00 to 9:50 am

DIVINE LITURGY 10:00 to 11:30 am



4-та неділя по П'ятидесятниці. Голос 3. Апостольський піст

4th Sunday after Pentecost. Tone 3. Apostles Fast

Sunday, June 24, 2018

SPIRITUAL MESSAGE

UNDER AUTHORITY

A perennial problem besets the human race: we are rebellious. We do not take well to authorities. This has been a source of our downfall from the time of Adam and Eve who rebelled against God's counsel: to stay away from the fruit of the Tree of the Knowledge of Good and Evil. They ate and, as God had warned them, death began its infection of God's good creation. For more information on this topic, visit the Ukrainian Orthodox Church of Canada web site: www.uocc.ca

TODAY'S ANNOUNCEMENTS

GREETINGS TO ALL ON THIS LOVELY DAY: We extend a warm welcome to Parish members, New Parishioners and Visitors.

WORSHIP: Having gathered together in the name of Jesus Christ, we worship Him individually as believers and publicly as a church family. The Worship of the Orthodox Church vividly expresses the truth that God dwells among His people and that we are created to share in His life.

Welcome!

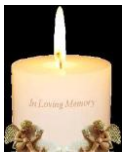


YOUTH SUNDAY: The last Sunday of each month has been designated Youth Sunday in our Parish. This is also the Sunday in which the English language is used predominantly in the Liturgy. During the service, our Children will participate in various parts of the services. Parents and grandparents are encouraged to remind their children about Youth Sunday. Come find joy and reason to celebrate the Divine Liturgy with us.

PRAYERS FOR THE HEALTH: We shall offer prayers for the health and well-being of Olga Hawryshok, Mery Badiuk, Mary Cheetham, Rose Kowalow and Valentina Revutsky. May they be blessed with good health and graced with happiness.

OLGA HAWRYSHOK - has been admitted St. Paul's Hospital.

CANDLES: Worshipers are welcome to place a candle for the health of others at the candelabra on the RIGHT side and in memory of loved ones on the LEFT side of the Altar. Candles may be obtained at the entrance to the church.



PANAKHYDA will be served today in memory of Tudor Murgoci to commemorate 7 years and Emmi Murgoci 13 years since their passing. *O Lord, give rest to the souls of your departed servant † Tudor and Emmi in a place of light, a place of refreshment and a place of repose, where there is no sickness, sighing nor sorrow. Memory Eternal! Вічна Память!*



VENERATION OF THE CROSS: Everyone is welcome to receive the blessing and partake of the blessed bread (Antidor) at the end of the Divine Liturgy.



FELLOWSHIP HOUR: Everyone attending the service is cordially invited to join in the Fellowship Hour in the Auditorium immediately following the Liturgy.

VOLUNTEERS NEEDED to prepare Sunday Fellowship Lunches. Please choose a Sunday and put your name on the Fellowship Schedule which is located in the kitchen or see any member of the Executive Board.

MEETINGS with Fr. Roman and the Sisterhood and Brotherhood will be held on the last Sunday of the month in the Auditorium following the Fellowship Hour.

BAPTISM, WEDDINGS, MEMORIAL SERVICES, BLESSING OF HOMES, PASTORAL VISITS, or SPIRITUAL COUNSELING: Please use the cards at the candle table to request a visit with Fr. Roman or call him directly to arrange a time for services, counselling or discussion 778-239-6252.

REMEMBER OUR SHUT-INS! Please remember to pray for and visit or call our members that are sick, shut-in, or hospitalized.

SAD NEWS – Natallie Shukalak passed away on Monday, May 14th at the age 89 at her care home. Celebration of Life will be on Monday, June 25th from 1 to 3 pm at Trout Lake Community Centre.

DONATIONS RECEIVED - \$100 from Mary Ann and Walter Pylypchuk; \$50 from Pamela Paulovich Schipholt in memory of Natallie and William Shukalak. Thank you and may Almighty God reward you with His Divine Grace.

SUMMERTIME: With summertime here, everyone needs time to rest and rejuvenate. However, wherever you go - remember to give thanks to the Lord for His blessings. Plan to attend an Orthodox Church. If there are none - go to a Church of your choice. Remember, as well, to support your local Church in order to ensure that its doors will always be open.



OUR NEXT FRIDAY NIGHT DINNER is on July 6th. Come join us! We will be serving our traditional Ukrainian Dinner. The Friday night dinner on the first Friday of every month is a great opportunity to meet some new faces and enjoy a tasty Ukrainian meal with our community!



THURSDAY, JULY 12 - Day of Saints Peter and Paul. This is a liturgical feast in honour of the apostles Saint Peter and Saint Paul. Service will begin at 9:00 a.m. followed by coffee and Catechetical discussion. All are welcome.

VOLUNTEER APPRECIATION BBQ: Please note that on Saturday, July 14th, we will be showing our appreciation towards all the volunteers in our church and we will host a Volunteer Appreciation BBQ to take place in the late afternoon outside the church. This would include volunteers from our Choir, Friday Night Supper, Altar Boys, Sunday School Teachers, Sisterhood, Brotherhood and our Board of Directors. Please mark your calendars and there will be more details to follow.

WE ARE INVITED to attend the celebration of the Patron Saints at Kelowna on Sunday July 15. The morning will begin at 10:00 am with a Church Service followed by lunch at the Ukrainian Orthodox Hall.

CALL FOR NOMINATIONS: "Centenary Awards of St. Andrew" presented by the UOCC celebrating its 100th Anniversary this year. Information Pamphlets will be available at the Information Kiosk in the Vestibule.



CAMP KOLOMAYKA: July 29 to August 5, 2018. For information and applications please visit our website: www.kolomayka.com

AUDITORIUM AND MEZZANINE RENTALS: Please call 604-876-4747 or visit our website www.uocvancouver.com

THANK YOU FOR ATTENDING THE SERVICE TODAY AND MAY YOU ALL HAVE A WONDERFUL SUNDAY